

NOTICE

AVIS

The full text of an appointment may be viewed at the Office of the Registrar of Regulations, 4th floor Courthouse, Yellowknife, NT X1A 2L9.

Le texte intégral d'une nomination peut être examiné au bureau du registraire des règlements, Palais de Justice, 4<sup>e</sup> étage, Yellowknife (NT) X1A 2L9.

APPOINTMENTS/NOMINATIONS

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
<b>As a member of the Public Records Committee under the Archives Act: Membre du comité des documents publics en vertu de la Loi sur les archives :</b>				
MOIR, Ian	Yellowknife	A-160-2003		2003-06-19
<b>As a Child Protection Worker for the Territories under the Child and Family Services Act: Préposée à la protection de l'enfance pour les territoires en vertu de la Loi sur les services à l'enfance et à la famille :</b>				
KNOWLTON, Beverly	Fort McPherson NT	A-133-2003		2003-05-26
<b>As coroners under the Coroners Act: Coroners en vertu de la Loi sur les coroners :</b>				
EGGENBERGER, Wendy	Yellowknife	A-161-2003	3 years/3 ans	2003-04-30
GOWANS, Maureen	Inuvik	A-162-2003	3 years/3 ans	2003-04-30
JOHNSON, Heather	Yellowknife	A-141-2003	3 years/3 ans	2003-05-21
MAGEEAN, Michael	Hay River	A-140-2003	3 years/3 ans	2003-06-13
<b>As an inspector under the Environmental Protection Act: Inspecteur en vertu de la Loi sur la protection de l'environnement :</b>				
VEALE, Graham	Yellowknife	A-139-2003		2003-06-13

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
<b>As a member of the Fort Smith Health and Social Services Authority under the <i>Hospital Insurance and Health and Social Services Administration Act</i>:</b>				
<b>Membre du Conseil des services de santé et des services sociaux de Fort Smith en vertu de la <i>Loi sur l'assurance-hospitalisation et l'administration des services de santé et des services sociaux</i> :</b>				
BIRD, Pearl	Fort Smith	A-138-2003	from/de 2003-06-12 to/à 2005-01-14	2003-06-12
<b>As a member of the Inuvik Regional Health and Social Services Authority under the <i>Hospital Insurance and Health and Social Services Administration Act</i>:</b>				
<b>Membre de l'administration des services de santé et des services sociaux d'Inuvik en vertu de la <i>Loi sur l'assurance-hospitalisation et l'administration des services de santé et des services sociaux</i> :</b>				
HANSEN, Marjorie	Inuvik	A-132-2003	3 years/3ans	2003-05-31
<b>As a deputy clerk of the Supreme Court of the Northwest Territories under the <i>Judicature Act</i>:</b>				
<b>Greffière adjointe de la Cour suprême des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la <i>Loi sur l'organisation judiciaire</i> :</b>				
BARNET, Heather Gayle	Yellowknife	A-154-2003		2003-05-12
<b>As a Deputy Registrar of the Court of Appeal under the <i>Judicature Act</i>:</b>				
<b>Registraire adjointe de la Cour d'appel en vertu de la <i>Loi sur l'organisation judiciaire</i> :</b>				
BARNET, Heather Gayle	Yellowknife	A-157-2003		2003-05-12
<b>As a deputy sheriff under the <i>Judicature Act</i>:</b>				
<b>Shérif adjointe en vertu de la <i>Loi sur l'organisation judiciaire</i> :</b>				
BARNET, Heather Gayle	Yellowknife	A-155-2003		2003-05-12
<b>As members of the Legal Services Board of the Northwest Territories under the <i>Legal Services Act</i>:</b>				
<b>Membres de la Commission des services juridiques en vertu de la <i>Loi sur les services juridiques</i> :</b>				
HOEFT, Karen	Yellowknife	A-134-2003	3 years/3 ans	2003-06-11
TUTCHO, Judi	Norman Wells	A-135-2003	3 years/3 ans	2003-06-11
<b>As members of the Liquor Licensing Board under the <i>Liquor Act</i>:</b>				
<b>Membres de la Commission des licences d'alcool en vertu de la <i>Loi sur les boissons alcoolisées</i> :</b>				
COOK, Darryl	Inuvik	A-136-2003	2 years/2 ans	2003-06-11
MONCHUK, Albert	Fort Smith	A-137-2003	2 years/2 ans	2003-07-21
<b>As a Deputy Registrar of Motor Vehicles under the <i>Motor Vehicles Act</i>:</b>				
<b>Registraire adjoint en vertu de la <i>Loi sur les véhicules automobiles</i> :</b>				
VAN TIGHEM, Bernard Philip	Yellowknife	A-153-2003		2003-06-10
<b>As motor vehicles officers under the <i>Motor Vehicles Act</i>:</b>				
<b>Agents des véhicules automobiles en vertu de la <i>Loi sur les véhicules automobiles</i> :</b>				
COE, Paulette Lynn	Yellowknife	A-151-2003		2003-06-16
VAN TIGHEM, Bernard Philip	Yellowknife	A-152-2003		2003-06-10

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	--	--------------------------	--

**As members of the Fort Smith Housing Authority under the Northwest Territories Housing Corporation Act:  
Membres de l'Office d'habitation de Fort Smith en vertu de la Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest :**

BERLS, Marion	Fort Smith	A-0126-2003	3 years/3 ans	2003-06-12
HERON, Allan Kenneth	Fort Smith	A-0127-2003	3 years/3 ans	2003-06-12
MARTIN, Mildred C.	Fort Smith	A-0128-2003	3 years/3 ans	2003-06-12
VILLENEUVE, Randy A.	Fort Smith	A-129-2003	3 years/3 ans	2003-06-12

**As chairperson of the Yellowknife Housing Authority under the Northwest Territories Housing Corporation Act:  
Président de l'Office d'habitation de Yellowknife en vertu de la Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest :**

TAM, Vincent	Yellowknife	A-130-2003	from/de 2003-04-01 to/à 2004-01-31	2003-04-01
--------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As vice-chairperson of the Yellowknife Housing Authority under the Northwest Territories Housing Corporation Act:  
Vice-présidente de l'Office d'habitation de Yellowknife en vertu de la Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest :**

WOOLLAM, Jodi Leigh	Yellowknife	A-131-2003	from/de 2003-04-01 to/à 2004-01-31	2003-04-01
---------------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As members of the Hay River Social Assistance Appeal Committee under the Social Assistance Act:  
Membres du comité d'appel de l'assistance sociale de Hay River en vertu de la Loi sur l'assistance sociale :**

BALL, Crystal	Hay River	A-158-2003		2003-06-19
MCGUIRE-SMITH, Anne Marie	Hay River	A-159-2003		2003-06-19

**As a deputy clerk of the Territorial Court under the Territorial Court Act:  
Greffière adjointe de la Cour territoriale en vertu de la Loi sur la Cour territoriale :**

BARNET, Heather Gayle	Yellowknife	A-156-2003		2003-05-12
-----------------------	-------------	------------	--	------------

**As park officers under the Territorial Parks Act:  
Agents des parcs en vertu de la Loi sur les parcs territoriaux :**

BOUCHER, Suzanne Shirley Marie	Yellowknife	A-147-2003		2003-06-01
LANDRY, Edward	Fort Providence	A-148-2003		2003-06-16
MCLEOD, Kristine Elizabeth	Inuvik	A-149-2003		2003-05-01
ZIEMANN, Janice Lee	Yellowknife	A-150-2003		2003-06-01

**As a tourism officer under the Travel and Tourism Act:  
Agent de tourisme en vertu de la Loi sur le tourisme :**

LANDRY, Edward	Fort Providence	A-146-2003		2003-06-16
----------------	-----------------	------------	--	------------

**As wildlife officers under the Wildlife Act:  
Agents de la faune en vertu de la Loi sur la faune :**

BOUCHER, Suzanne Shirley Marie	Yellowknife	A-145-2003		2003-06-01
HOGG, Arlen Russell	Stoney Rapids, Saskatchewan	A-144-2003		2003-06-16
LANDRY, Edward	Fort Providence	A-142-2003		2003-06-16
ZIEMANN, Janice Lee	Yellowknife	A-143-2003		2003-06-01

---



---

 REVOCATIONS/RÉVOCATIONS
 

---



---

Name/Nom	Revocation No./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
<b>ARCHIVES ACT - member of the Public Records Committee</b> <b>LOI SUR LES ARCHIVES - membre du comité des documents publics</b>			
ASHBURY, Karen	AR-048-2003	2003-06-19	A-584-2002
<b>CHILD AND FAMILY SERVICES ACT - Child Protection Worker</b> <b>LOI SUR LES SERVICES À L'ENFANCE ET À LA FAMILLE - préposée à la protection de l'enfance</b>			
BERGER-MARYKUCA, Charlene	AR-044-2003	2003-05-26	A-980-2001
<b>HOSPITAL INSURANCE AND HEALTH AND SOCIAL SERVICES ADMINISTRATION ACT - members of the Fort Smith Health and Social Services Board</b> <b>LOI SUR L'ASSURANCE-HOSPITALISATION ET L'ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX - membres du Conseil des services de santé et des services sociaux de Fort Smith</b>			
HAMILTON, Edna	AR-045-2003	2003-06-13	A-533-2002
VILLEBRUN, Betty	AR-046-2003	2003-06-13	A-015-2002
<b>MOTOR VEHICLES ACT - Deputy Registrar of Motor Vehicles</b> <b>LOI SUR LES VÉHICULES AUTOMOBILES - registraire adjoint des véhicules automobiles</b>			
JOHNSTON-RYDER, Edith Elaine	AR-047-2003	2003-06-16	A-779-2001
<b>NORTHWEST TERRITORIES HOUSING CORPORATION ACT - member of the Fort Smith Housing Authority</b> <b>LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST - membre de l'Office d'habitation de Fort Smith</b>			
BERLS, Marion	AR-043-2003	2003-05-27	A-004-2002

---



---

 GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)
 

---



---

**BUSINESS CORPORATIONS ACT**  
**LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS**
**NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):**  
**AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Date of Incorporation/ Date de la constitution
<b>5209 NWT ACQUISITION CO. LTD.</b>	C 5209	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	2003-05-28
<b>SAHTU NENÉ CORPORATION</b>	C 5210	Suite 702 5201-50th Avenue Yellowknife NT X1A 3S9	2003-05-28

<b>BIG RIVER SCHOOL OF TOURISM INC.</b>	C 5211	Suite 702 5201-50th Avenue Yellowknife NT X1A 3S9	2003-05-30
<b>5212 N.W.T. LTD.</b>	C 5212	802 Precambrian Building 4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2003-06-02
<b>5213 N.W.T. LTD.</b>	C 5213	802 Precambrian Building 4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2003-06-02
<b>5214 N.W.T. LTD.</b>	C 5214	802 Precambrian Building 4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2003-06-02
<b>5215 N.W.T. LTD.</b>	C 5215	Box 3035 2 Evergreen Centre Hay River Reserve NT	2003-06-02
<b>5216 N.W.T. LTD.</b>	C 5216	Box 3035 2 Evergreen Centre Hay River Reserve NT	2003-06-02
<b>5217 N.W.T. LTD.</b>	C 5217	Box 2910 5107-53rd Street Yellowknife NT X1A 2R2	2003-06-03
<b>5218 N.W.T. LTD.</b>	C 5218	Box 2910 5107-53rd Street Yellowknife NT X1A 2R2	2003-06-03
<b>5219 N.W.T. LTD.</b>	C 5219	Suite 5 6 Courtoreille Street Hay River NT X0E 1G2	2003-06-03
<b>CANADIAN DIAMOND CONSULTANTS INC.</b>	C 5220	802 Precambrian Building 4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	2003-06-04
<b>FRAME &amp; PERKINS CANADA INC.</b>	C 5221	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2003-06-06
<b>KALMAN FLOOR CANADA INC.</b>	C 5222	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	2003-06-06
<b>5223 N.W.T. INC.</b>	C 5223	Box 2794 80 Tunnuk Place Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-09
<b>5224 NORTHWEST TERRITORIES INC.</b>	C 5224	75 Mackenzie Road Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-10
<b>ZHEH GWIZUH (G.P.) LIMITED</b>	C 5225	Box 2570 105 Distributors C/O Nihtat Gwich'in Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-10

5226 N.W.T. LTD.	C 5226	4914-46th Street Yellowknife NT X1A 1L2	2003-06-12
5227 N.W.T. LTD.	C 5227	Suite 5 6 Courtoreille Street Hay River NT X0E 1G2	2003-06-12
5228 N.W.T. LTD.	C 5228	Suite 5 6 Courtoreille Street Hay River NT X0E 1G2	2003-06-12
<b>SIMOES CONSTRUCTION LTD.</b>	C 5229	Box 1660 29 Industrial Road Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-13
<b>ALMEIDA CONSTRUCTION LTD.</b>	C 5230	Box 1660 29 Industrial Road Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-13
5231 N.W.T. LTD.	C 5231	Box 383 5016-47th Street Yellowknife NT X1A 2N3	2003-06-13
5232 N.W.T. LTD.	C 5232	Box 383 5016-47th Street Yellowknife NT X1A 2N3	2003-06-13
5233 N.W.T. LTD.	C 5233	Box 383 5016-47th Street Yellowknife NT X1A 2N3	2003-06-13
<b>GNEISS RESOURCES LTD.</b>	C 5234	Box 1155 5 Natala Road Inuvik NT X0E 0T0	2003-06-17
<b>ELLIOT CREEK INVESTMENTS LTD.</b>	C 5235	Box 2910 4107-53rd Street Yellowknife NT X1A 2R2	2003-06-17
<b>FIELDSTONE GALLERY LTD.</b>	C 5236	623 Range Lake Road Yellowknife NT X1A 3P2	2003-06-18

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 13(4)];  
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES  
[paragraphe 13(4)] :**

Former Name/ Ancienne dénomination sociale	Corporation No/ N° de la société par actions	New Name/ Nouvelle dénomination sociale	Date of Change/ Date de la modification
4942 N.W.T. LTD.	C 4942	<b>YELLOWKNIFE DIAMONDS LTD.</b>	2003-06-11

**NOTICES OF AMENDMENT OF ARTICLES OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 29(6) or section 180]:**  
**AVIS DE MODIFICATION DES STATUTS DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 29(6) ou article 180] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Amendment/ Date de la modification
<b>GREAT SLAVE SLEDGING COMPANY LIMITED</b>	C 1257	2003-06-12
<b>NORTHERN MAINTENANCE LTD.</b>	C 4347	2003-06-20

**NOTICES OF CONTINUANCE OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS AS TERRITORIAL CORPORATIONS**  
**[subsection 190(3)]:**  
**AVIS DE PROROGATION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES EN TANT QUE SOCIÉTÉS PAR**  
**ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 190(3)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Continued From/ Prorogée de	Date of Continuance/ Date de la prorogation
<b>FRAME &amp; PERKINS CANADA INC.</b>	C 5221	Canada	2003-06-06

**NOTICES OF DISCONTINUANCE OF TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection [191(6)]):**  
**AVIS DE CHANGEMENT DE RÉGIME DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 191(6)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Continued From/ Prorogée à	Date of Discontinuance/ Date du changement de régime
<b>NORCAN DEVELOPMENT CORPORATION</b>	C 4240	Alberta	2003-06-19
<b>SKR RESOURCES LTD.</b>	C 3941	Nunavut	2003-06-24

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 212(5)]:**  
**AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 212(5)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Dissolution/ Date de la dissolution
<b>994430 N.W.T. LTD.</b>	C 4430	2003-06-09

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 285(1)]:****AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Date of Registration/ Date de l'enregistrement
<b>APACON HOLDINGS COPPERMINE LTD.</b>	ET 7934	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Nunavut	2003-05-30
<b>ENOKHOK DEVELOPMENT CORPORATION LTD.</b>	ET 7935	Box 939 4902-49th Street Yellowknife NT X1A 2N7	Nunavut	2003-05-30
<b>4095197 CANADA INC.</b>	ET 7936	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	Canada	2003-05-30
<b>GRAHAM GROUP LTD.</b>	ET 7937	1008, 4920-52nd Street Yellowknife NT X1A 3T1	Alberta	2003-05-30
<b>W.D. WITH &amp; ASSOCIATES LTD.</b>	ET 7939	Box 2638 139 Curry Drive Yellowknife NT X1A 2P9	Alberta	2003-06-06
<b>CORPORATE EXPRESS PROMOTIONAL MARKETING, INC.</b>	ET 7945	Box 818 4908-49th Street Yellowknife NT X1A 2N6	Missouri	2003-06-17
<b>BLUEOX MANAGEMENT GROUP LTD.</b>	ET 7946	Box 1184 2 Carmichael Drive Inuvik NT X0E 0T0	Alberta	2003-04-07

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 289(4)]:****AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 289(4)] :**

Name of Corporation/ Dénomination sociale de la société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	New Name of Corporation/ Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective Date/ Date de prise d'effet
<b>EMERY AIR FREIGHT CORPORATION</b>	ET 4697	<b>MENLO WORLDWIDE FORWARDING, INC.</b>	2003-03-25
<b>GLOBALTEX INDUSTRIES INC.</b>	ET 5225	<b>PINE VALLEY MINING CORPORATION</b>	2003-05-13
<b>CANADIAN 88 ENERGY CORP.</b>	ET 7842	<b>ESPRIT EXPLORATION LTD.</b>	2003-05-26



<b>TOTALFINAELF E&amp;P CANADA LTD.</b>	ET 7211	<b>TOTAL E&amp;P CANADA LTD.</b>	2003-05-29
<b>DGS ASTRO PAVING LTD.</b>	ET 5813	<b>INTERROUTE CONSTRUCTION LTD.</b>	2003-05-29
<b>THE ROMAN CATHOLIC EPISCOPAL CORPORATION OF MACKENZIE</b>	ET 5267	<b>THE ROMAN CATHOLIC EPISCOPAL CORPORATION OF MACKENZIE-FORT SMITH / L'OFFICE ÉPISCOPAL CATHOLIQUE ROMAIN DE MACKENZIE-FORT SMITH</b>	2003-06-05

**NOTICES OF AMALGAMATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 290(2)]:  
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 290(2)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N <sup>o</sup> de la société par actions	Amalgamating Corporations/ Sociétés par actions fusionnées	Date of Amalgamation/ Date de la fusion
<b>TALISMANENERGY INC. / SOCIETE D'ENERGIE TALISMAN INC.</b>	ET 7938	<b>ET 7345 TALISMAN ENERGY INC. / SOCIETE D'ENERGIE TALISMAN INC. , 6089747 CANADA LTD. &amp; 6089879 CANADA INC.</b>	2003-05-18
<b>THE PEPSI BOTTLING GROUP (CANADA), CO.</b>	ET 7940	<b>ET 6752 THE PEPSI BOTTLING GROUP (CANADA), CO. / SOCIÉTÉ DU GROUPE D'EMBOUEILLAGE PEPSI (CANADA) &amp; THE PEPSI BOTTLING GROUP NRO ULC</b>	2002-02-01
<b>THE PEPSI BOTTLING GROUP (CANADA), CO. / SOCIÉTÉ DU GROUPE D'EM-BOUEILLAGE PEPSI (CANADA)</b>	ET 7941	<b>ET 7940 THE PEPSI BOTTLING GROUP (CANADA), CO.; SEAMAN'S BEVERAGES LIMITED &amp; KITCHENER BEVERAGES LIMITED</b>	2002-12-29
<b>BRISTOL-MYERS SQUIBB CANADA CO. / LA SOCIÉTÉ BRISTOL-MYERS SQUIBB CANADA</b>	ET 7942	<b>ET 7641 BRISTOL-MYERS SQUIBB CANADA INC. &amp; 3070067 NOVA SCOTIA COMPANY</b>	2002-11-01
<b>PETROMET RESOURCES LIMITED</b>	ET 7943	<b>ET 2920 PETROMET RESOURCES LIMITED; 901184 ONTARIO LIMITED &amp; ALASKA NORTH SLOPE CONSORTIUM INC.</b>	1994-12-31
<b>GWICH'IN DEVELOPMENT CORPORATION</b>	ET 7944	<b>ET 5151 GWICH'IN DEVELOPMENT CORPORATION &amp; 4129121 CANADA INC.</b>	2003-01-01

<b>CLARICA TRUST COMPANY / SOCIÉTÉ DE FIDUCIE CLARICA</b>	ET 7947	<b>ET 3521 CLARICA TRUST COMPANY / SOCIÉTÉ DE FIDUCIE CLARICA &amp; SEEL MORTGAGE INVESTMENT CORPORATION</b>	2002-12-31
<b>FRIEDBERG MERCANTILE GROUP LTD.</b>	ET 7948	<b>ET 6090 FRIEDCO SECURITIES LIMITED &amp; ET 6091 A.D. FRIEDBERG, INC.</b>	2003-06-10

**NOTICES OF CANCELLATION OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 294(6)]:  
AVIS D'ANNULATION DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 294(6)]:**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N <sup>o</sup> de la société par actions	Date of Cancellation/ Date de l'annulation
<b>DYNAMIC CMP FUNDS II MANAGEMENT INC.</b>	ET 7145	2003-06-09
<b>CIBC CHARITABLE FOUNDATION / FONDATION DE BIENFAISANCE CIBC</b>	ET 6589	2003-06-09
<b>DELTEX AGENCY INC.</b>	ET 3779	2003-06-09
<b>PEAK EXPLORATION INC.</b>	ET 6705	2003-06-17
<b>172965 CANADA LIMITED</b>	ET 7833	2003-06-19

**NOTICES OF REINSTATEMENT OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 295(2)]:  
AVIS DE REMISE EN VIGUEUR DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 295(2)]:**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N <sup>o</sup> de la société par actions	Date of Reinstatement/ Date de la remise en vigueur
<b>CHAPLEAU RESOURCES LTD.</b>	ET 6019	2003-06-24

**SOCIETIES ACT  
LOI SUR LES SOCIÉTÉS**

**NOTICES OF INCORPORATION OF SOCIETIES [subsection 4(4)]:  
AVIS DE CONSTITUTION EN PERSONNE MORALE [paragraphe 4(4)]:**

Name/ Dénomination sociale	Incorporation no./ N <sup>o</sup> de constitution	Location of operations/ Lieu d'exercice des activités	Incorporation date/ Date de constitution
<b>INTERNATIONAL ASSOCIATION OF BUSINESS COMMUNICATORS, POLAR CHAPTER</b>	SOC 1589	Yellowknife	2003-05-29
<b>C.E.R.T. NWT</b>	SOC 1590	Yellowknife	2003-05-29

<b>THE CANADIAN EVALUATION SOCIETY NWT CHAPTER (2003)</b>	SOC 1591	Yellowknife	2003-06-04
<b>NORTHWEST TERRITORIES OPPORTUNITIES FUND</b>	SOC 1592	Yellowknife	2003-06-04
<b>RAILFANS NORTH HISTORICAL SOCIETY</b>	SOC 1593	Hay River	2003-06-04
<b>ROTARY CLUB OF HAY RIVER SUNRISE</b>	SOC 1594	Hay River	2003-06-13
<b>INUVIK LITERACY COMMITTEE</b>	SOC 1595	Inuvik	2003-06-13

---



---

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS)/AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

---



---

**ARCHIVES ACT**

The following boxes of records are ready for final disposition on or after August 11, 2003. If you would like to review the records transfer lists prior to destruction, please contact Records Management at 920-3078 or 873-7446 before August 8, 2003.

DEPARTMENT TITLE	NUMBER OF BOXES	REFERENCE NUMBER
Public Works and Services	1	558-13-04 (2001)
	4	558-13-03 (2003)
	3	562-13-01 (2003)
	4	562-10-01 (2003)
	78	562-14-02 (2003)
Legislative Assembly	4	562-10-01 (2003)
Resources, Wildlife and Economic Development	83	562-14-03 (2003)
Transportation	4	562-17-01 (2003)
	5	562-17-02 (2003)

**LOI SUR LES ARCHIVES**

La destruction des boîtes de dossiers mentionnées ci-après est prévue à compter du 11 août 2003. Si vous voulez consulter les listes de transfert avant la destruction des dossiers, vous devez communiquer avec le responsable de la gestion des dossiers avant le 8 août 2003 au 873-7446 ou au 920-3078.

MINISTÈRE	NOMBRE DE BOÎTES	NUMÉRO DE RÉFÉRENCE
Travaux publics et Services	1	558-13-04 (2001)
	4	558-13-03 (2003)
	3	562-13-01 (2003)
	4	562-10-01 (2003)
	78	562-14-02 (2003)
Assemblée législative	4	562-10-01 (2003)
Ressources, Faune et Développement économique	83	562-14-03 (2003)
Transports	4	562-17-01 (2003)
	5	562-17-02 (2003)

**EVIDENCE ACT  
LOI SUR LA PREUVE**

Appointments and reappointments (R) of Commissioners for Oaths:  
Nominations et renominations (R) de commissaires aux serments :

a)	ANTOINE, Candra (R)	Yellowknife
b)	ANTOINE, Debra (R)	Fort Simpson
c)	BROWNING, Cynthia (R)	Fort Simpson
d)	DAY, Peggy Ann (R)	Inuvik
e)	HERON, Ann (R)	Fort Smith
f)	KAY, Charlotte (R)	Inuvik
g)	KNUTSON, Patricia (R)	Yellowknife
h)	LEIGH, Melanie J.	Edmonton
i)	MENARD, Cathy Lee (R)	Yellowknife
j)	NORRIS, Meghan	Inuvik
k)	SQUIRES, Patricia B.	Yellowknife
l)	TALBOT, David K. (R)	Yellowknife
m)	TSETSO, Kathy (R)	Fort Simpson

Appointments and reappointments of Notaries Public:  
Nominations et renominations de notaires publics :

a)	CHANG, Anthony (R)	Yellowknife
b)	DOWBUSH, Daphne	Yellowknife
c)	GIBB, Beverly Joyce (R)	Hay River
d)	MOLNER, Linda (R)	Yellowknife
e)	MOORMAN, Darren (R)	Tulita
f)	THACHET, John	Yellowknife
g)	WALSH, Janice W.	Yellowknife

---

Printed by  
Territorial Printer, Northwest Territories  
Yellowknife, N.W.T./2003©

---



---

Imprimé par  
l'imprimeur territorial, Territoires du Nord-Ouest  
Yellowknife (T. N.-O.)/2003©

---